

- Valleyfield, bureau de poste—*Suite.*  
 (sub.) 6104 ; bureau de poste, soumissions (int. Taylor) 11454 ; grève, paiements à la milice (int. Clarke) 13647 ; dragage (sub.) 2377.  
 Vancouver, bureau d'essai, entretien (sub.) 7010 ; édifice public (sub.) 13400 ; (observ. LaRivière) 14049.  
 Vankleek-Hill, service postal, plainte (observ. Borden) 15066.  
 Veniot, M. P. J., douanes, Bathurst, absence (int. Wilmot) 3760.  
 Vennin, M. R. M., appoinements (sub.) 13947.  
 Viande de bœuf de provenance canadienne, fournie à l'armée anglaise (observ. Hughes) 493.  
 Victoria, port, dragage (sub.) 13527 ; 13578 ; Sa Majesté la Reine, monument commémoratif, contribution du Canada (sub.) 14958.  
 Victoria-Beach, quai (sub.) 13483.  
 Ville-Marie, lac Témiscamingue ,quai (sub.) 14541.  
 Vingt-quatrième (24e) régiment (int. Hughes) 9340.  
 Visiteurs au Canada (observ. Smith-Wentworth) 7713.  
 Voie et moyens (mot. Fielding pour comité) 90 ; 15058.  
 WAGONS officiels, frais de traction (int. Clarke) 9945.  
 Wallace, port de, améliorations (sub.) 13486.  
 Washabuck Centre, quai (sub.) 1183.  
 Washago, réparations aux travaux faits pour conserver en quantité suffisante l'eau des lacs Simcoe et Couchiching (sub.) 13524.  
 Watson, M. John, directeur de la poste de Nesbitt, Man. (int. Roche, Marquette) 1232.  
 Wedge-Point, brise-lames (sub.) 13487.  
 Wendover, quai (sub.) 1484.  
 Wentworth, quai (sub.) 13486.  
 West-Bay, quai (sub.) 13487.  
 West Lorne, accident de chemin de fer (int. Clarke) 3343 ; 4895 ; 5261 ; 6375 ; (mot. La-Rivière pour doc.) 5422.  
 White, M. Albert J., emploi (int. Fowler) 4837.  
 White, M. C. W., appoinements (sub.) 13947.  
 White's-Cove, brise-lames (sub.) 13487.  
 Whitney-Pier, N.-E., directeur de la poste (int. Borden) 684.  
 Wiallard, M. Paul (int. Monk) 11455.  
 Wiarton, quai (sub.) 13528.  
 William's-Head, quarantaine, quai (sub.) 13577.  
 Windsor, jonction, enquête sur accident (int. Clarke) 3416 ; (mot. Clarke pour doc.) 3520 ; 3620 ; 3845.  
 Windsor, Ont., édifice public, réparations (sub.) 13380.  
 Windsor, N.-E., nouvelle gare (sub.) 14387 ; port, barrages et creusage (sub.) 14541.  
 Wingham, édifice public (sub.) 13387.  
 Winnipeg : Bureau d'immigration, hôpital d'isolation (sub.) 6041 ; entrepôt du roi (int. La-Rivière) 6478 ; pavage de la rue vis-à-vis casernes (sub.) 7163 ; magasin militaire de district (sub.) 13394 ; nouveau dépôt d'immigrants et station postale (sub.) 13394 ; bureau de poste, agrandissement (sub.) 13395 ; logement des sous-officiers y compris celle de garde (sub.) 13395 ; magasin militaire (sub.) 13395.  
 Wolfville, quai, réparations (sub.) 13487.  
 Woodstock, N.-B., salle d'exercices militaires, emplacement et construction (mot. Hale pour doc.) 3348 ; 723 ; bureau de poste (int. Hale) 689 ; (mot. Borden pour doc.) 4722 ; 4753 ; 5929 ; arrsenal et parc d'artillerie (sub.) 13305 ; améliorations aux édifices publics (sub.) 13306 ; édifice public (sub.) 13375 ; dépôt d'armes (sub.) 13393.  
 Wright, M. A. W., organisateur du parti conservat. à Toronto, paiements (int. Scott) 8352.
- YAMASKA, écluse, dragage (sub.) 13778.  
 Yarmouth, port, réparations (sub.) 13488.  
 Yoho, parc, chemins, routes cavalieries, etc., construction (sub.) 7001.  
 Yorkton, palais de justice et prison (sub.) 985.
- YUKON :  
 Concessions Treadgold : (mot. Bell pour doc.) 293 ; (int. Borden) 1052 ; (int.) Bell, 1231, 5423 ; (débat) : M. Casgrain, 2896 ; le dir. général des Postes, 2926 ; M. Pringle, 2942 ; le ministre des Ch. de fer et Canaux, 2965 ; M. Porter, 2975 ; sir Wilfrid Laurier, 2982 ; M. M. Borden, 2990 ; le ministre de la Justice, 3000 ; M. Barker, 3008 ; M. Osler, 3015 ; dépêche de Dawson (int. R. L. Borden) 3413. Commission d'enquête (int. R. L. Borden) (int. Borden) 4272-; (observations Casgrain) débat : M. Casgrain, 4003 ; sir Wilfrid Laurier, 4008 ; M. R. L. Borden, 4010 ; M. Monk, 4014 ; M. Blair, 4016 ; M. Northrup, 4017 ; (int. Borden) 4272 ; (observations Casgrain) nouveau débat : M. Casgrain, 4645 ; le dir. gén. des Postes, 4658 ; M. Monk, 4664, 4702 ; M. R. L. Borden, 4667 ; le ministre des Ch. de fer et Can., 4671 ; M. Tarte, 4680 ; M. Northrup, 4682 ; le min. de la Justice, 4691 ; sir Wilfrid Laurier, 4699 ; M. Davis, 4703 ; instructions au commissaire de l'or (int. Borden) 4752, 8321 ; commission (int. Borden) 5009 ; (explic. Laurier) 5312 ; taxes de représentation (int. Bell) 6193 ; (int. Borden) 6638, 6850 ; commission, nomination du juge en chef Killam (int. Borden) 6850 ; (rép. du ministre de l'Int. à int. Borden) 7015 ; commission, choix des commissaires (int. Borden) 7518 ; dépêche concernant enquête (int. Borden) 10080, 10244 ; commission d'enquête (observ. Monk) 11331 ; rapport (int. Borden) 13402, 13530.
- Paiements aux journaux (mot. pour doc.) 723.  
 Concessions minières, baux (mot. Ross, Yukon, pour doc.) 1365.  
 Lignes télégraphiques (sub.) 3097, 6021 ; (observ. Morrison) 7218.  
 Juges, frais de voyage (sub.) 3532.  
 Cour Territoriale (sub.) : shérif et greffier, appoinements, 3533 ; sous-shérif et deux commis, 3534 ; deux sténographes, 3534 ; allocations de subsistance, 3534, 3537 ; livres de droit et transport d'iceux, papeterie, etc., 3631 ; dépenses diverses, y compris ministère public, sténographes et autres, enquêtes du coroner, etc., 3631.
- Douanes, dépenses (sub.) 4113.  
 Sténographes, M. J. A. Valiquette (int. Bennett) 4152.
- Sentiers (trails) chemins et ponts, frais de transport (sub.) 6021 ; dépenses du Conseil, remboursement (sub.) 7503.
- Territoire, gouvernement (sub.) 7013 ; Conseil, remboursement de dépenses relativement à Eldorado Gusher (sub.) 7163, 7495.
- Indiens, secours, soins médicaux, éducation (sub.) 7490.
- Hôpital Sainte-Marie (sub.) 7511.
- White-Horse, bureau de poste et aménagements (sub.) 13401.
- Rivières Lewes et Yukon, améliorations (sub.) 13578.
- Administration, frais (sub.) 13643.
- Terres fédérales, approbation de règlements (motion Laurier pour comité sur projet de résolution) 14076.
- Télégraphe, réseau du Yukon, exploitation (sub.) 14330.
- Bibliothèque de droit (sub.) 14561.
- Canadian Bank of Commerce, services (sub.) 14567.